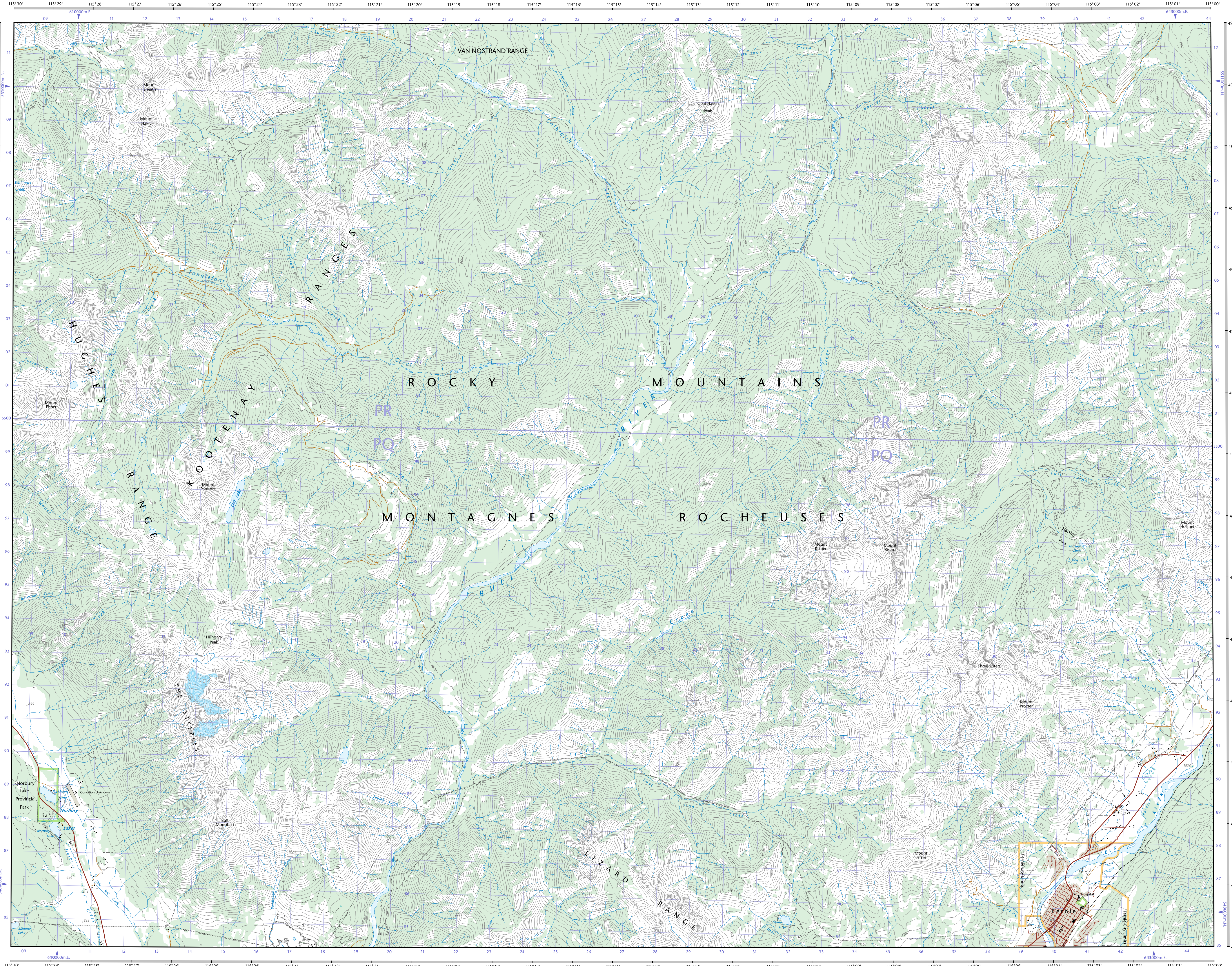
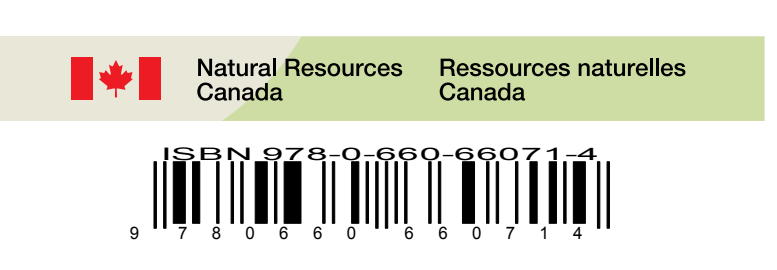
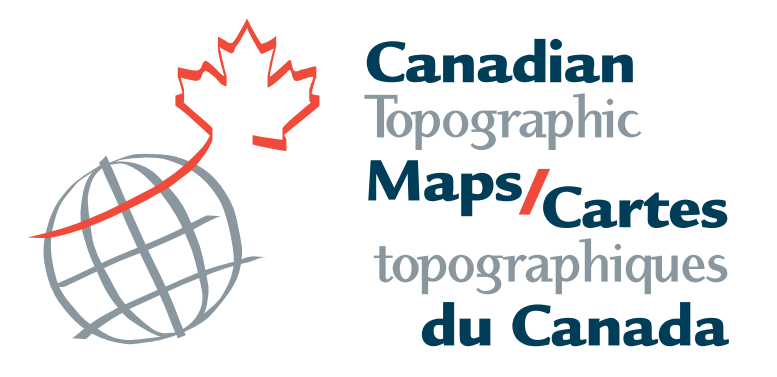
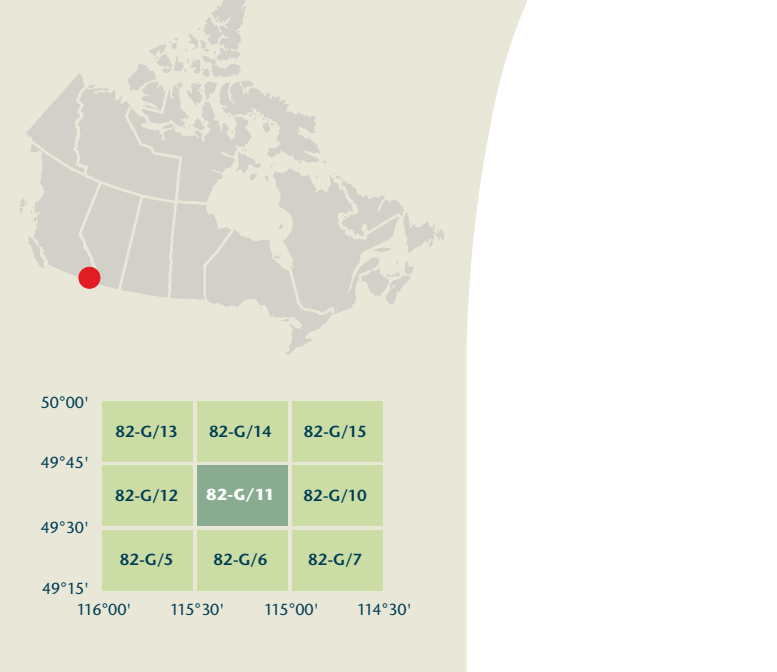


- Road: hard surface, more than 2 lanes, service centre
- Road: revêtement de plus de 2 voies, centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes, less than 2 lanes, snowplough
- Road: revêtement de 2 voies, moins de 2 voies, pavalanche
- Road: hard surface, one-way or stabilized surface, sewer, conduit bridge
- Road: revêtement du, rue, de graver, aggloméré, rue, pont de canalisation
- Road: loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more, less than 2 lanes
- Road: de graver, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus, moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather, vehicle track or winter road: trail, portage
- Road: de graver, temps sec, chemin de terre ou d'hiver: sentier, portage
- Highway interchange, highway route number, toll-gate area
- Echangeur routier, numéro de route, agglomération
- Railway, single track, railway station, freight, multiple tracks, turntable
- Chemin de fer, voie unique, gare, chariot, voies multiples, plaque tournante
- Railway, abandoned, railway yard
- Chemin de fer, abandonné, gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge
- Transport rapide: voie ferrée, pont, passerelle
- Causeway: covered bridge, tunnel, bridge, movable bridge
- Chaussée: pont couvert, tunnel, pont, pont mobile
- Boundary: international
- Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial
- Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial, area outline
- Limite: provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative, recreational
- Limite: administrative, récréative
- Boundary: geographic, unsurveyed geographic
- Limite: géographique, géographique non arpentée
- Fort, wall, fence
- Fort, mur, clôture
- Power transmission line, multiple lines, submarine cable
- Ligne de transport d'énergie, lignes multiples, câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas
- Pipeline: pétrole, gaz naturel
- Pipeline: multi-use, control valve, multiple lines
- Pipeline: utilisation multiple, valve de contrôle, lignes multiples
- Pipeline: underground oil, natural gas, multiple use
- Pipeline souterrain: pétrole, gaz naturel, utilisation multiple
- Mine: pit, sand, gravel, clay, quarry
- Mine: carrière, gravier, argile, carrière
- Airport or airfield, runway, hard surface, loose surface, heliport
- Aéroport ou terrain d'aviation; piste d'envol; revêtement dur; de graver; hélicoptère
- Chimney: industrial, farm stack, tower height, lightning rod
- Cheminée: industrielle, ferme, bruleur; hauteur; pan; à bois; débris
- Tank, water tank, radar antenna, radio telescope
- Citerne; citernes d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Silo; grain elevator; clearance tower
- Silo; élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility, oil or natural gas facility, wind-operated device
- Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication, fire, control
- Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
- Déchets domestiques; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Lookout, historic site, ruins, zoo
- Belvédère; lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area, sportsplex
- Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial cableway, ski lift, sports track, arena
- Téléphérique; remontée-pente; piste de course; aréna
- Building, underground building, religious, educational, cabin
- Bâtiment; bâtiments non identifiés; religieux; d'enseignement; cabine
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
- Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipal hall; community centre
- Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery
- Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute
- Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory
- Casernes de pompiers; poste de police; magasin militaire
- Washbody or shower; watercourse; disappearing stream
- Planer à eau; baignoire; ruisseau; ruisseau à disparition
- Navigation light; ferry route; navigation beacon
- Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; regular and/or irregular marine
- Station de la garde côtière; mouillage d'hydroavions; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying road
- Échelle à poissons; barrage; petit; grand; pont sur un barrage
- Dyke or seawall; wharf; breakwater
- Digue ou mur de protection; quai; brise-lames
- Rail camp; pier or dock
- Ramppe de mise à l'eau; jetée
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford
- Cale sèche; cale; casion ou pier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring
- Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond
- Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry wet bed; sand in water; forshore flats; intermittent lake, slough
- Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans; lac intermittent; tourbière
- Rapids; falls
- Rapides; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck
- Rocher; rochers; rochers dans l'eau; épave émerge
- Mossain; glacial debris; permanent snow and ice
- Mousse; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; muskeg; swamp; marsh in water; string bog
- Terres humides: marais; muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière étouffée
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog
- Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à peat
- Sand; esker; pingo; wooded area
- Sable; esker; pingo; région boisée
- Contour lines; intermediate; approximate
- Courbe de niveau; médianes; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave
- Courbe de creux; point cote; caverne

82-G/11 SCALE 1:50 000 EDITION 04  
**FERNIE**  
 British Columbia / Colombie-Britannique



**FERNIE**  
 British Columbia / Colombie-Britannique

Produced on May 12, 2011, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada.  
 Établi le 12 mai 2011, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.  
 La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

**Map content validity dates**  
 • Road network, 1984 - 2011  
 • Hydrographic network, 1980 - 1984  
 • Vegetation, 1999  
 • Buildings, 1984  
 • Boundaries, 2010  
 • Toponymy, 2004 - 2010

**Dates de validité du contenu de la carte**  
 • Réseau routier, 1984 - 2011  
 • Réseau hydrographique, 1980 - 1984  
 • Végétation, 1999  
 • Bâtiements, 1984  
 • Limites, 2010  
 • Toponymie, 2004 - 2010

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>  
 Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps.NRCan.gc.ca>  
 Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada par courriel électronique à: [cartes.NRCan.gc.ca](http://cartes.NRCan.gc.ca)  
 Visitez notre site Web: <http://cartes.NRCan.gc.ca>

© 2011, Her Majesty the Queen in Right of Canada.  
 Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground  
 Échelle: 1:50 000  
 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol

Contours on or surrounding glaciers are approximate  
 Les courbes de niveau sur ou à proximité des glaciers sont approximatives

Use diagram only to obtain numeric values  
 Approximate Mean Declination 2011  
 for centre of map  
 Annual change decreasing 11.4"  
 Utilisez le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques  
 Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2011  
 Variation annuelle décroissante 11.4"

100 000 metre Square  
 Identification du carré de 100 000 mètres

Transverse Mercator Projection  
 Projection transverse de Mercator  
 North American Datum 1983  
 Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid  
 Grille Zone  
 Désignation de la zone du quadrillage

A subunit on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo101>  
 Consultez le bulletin sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.NRCan.gc.ca/topo101>

Printed map / Carte imprimée  
 Cat. no. / No de cat.  
 M116-2/082G11  
 ISBN 978-0-606-46071-4

Digital map / Carte numérique  
 Cat. no. / No de cat.  
 M116-2/082G11-F04  
 ISBN 978-0-606-46071-4